



1981

No. 64

STAATSBLAD
van de
REPUBLIEK SURINAME

BESCHIKKING van de Minister van Openbare Werken en Verkeer van 24 maart 1981, houdende de uitvoering van enkele artikelen van het Zeevisserijdecreet 1980 (S.B. 1980 no. 140).

DE MINISTER VAN OPENBARE WERKEN EN VERKEER

In overleg met de Minister van Landbouw, Veeteelt, Visserij en Bosbouw;

Gehoord de Directeur van Openbare Werken en Verkeer;
Gelet op het „Zeevisserijdecreet 1980” (S.B. no. 144);

HEEFT BESLOTEN:

- I. Ter uitvoering van de artikelen 9, 10 en 21 van het „Zeevisserijdecreet 1980” (S.B. 1980 no. 144) vast te stellen:
 - a. het registratiebewijs voor zeevissersvaartuigen volgens bijgevoegd model;
 - b. het bedrag van Sf 50,— (vijftig gulden) voor de registratie van een zeevissersvaartuig met een lengte over alles van ten hoogste 15 meters;
 - c. het bedrag van Sf 300,— (drie honderd gulden) voor de registratie van een zeevissersvaartuig met een lengte over alles van meer dan 15 meters;
 - d. het bedrag van Sf 25,— (vijf en twintig gulden) voor het verkrijgen van inlichtingen uit het centraal visserijregister;
 - e. het certificaat van deugdelijkheid volgens bijgevoegd model;

2

1981

No. 64

II. Aan te tekenen dat de in paragraaf 1 van deze beschikking verschuldigde bedragen dienen te worden betaald bij het Haven- en Loodswezen van het Departement van Openbare Werken en Verkeer.

III. Te bepalen dat:

- a. deze beschikking heden in werking treedt en werkt terug tot 1 januari 1981;
- b. afschrift van deze beschikking in het Advertentieblad van de Republiek Suriname zal worden geplaatst.

Paramaribo, de 24ste maart 1981.

M. N. ATAOELLAH.

Uitgegeven te Paramaribo, de 24ste mei 1981.

De Minister van Binnenlandse Zaken,
Distriktsbestuur en Milieubeheer,
F. J. LEEFLANG.

Certifikaat van Deugelijkheid

Safety Construction Certificate

DE HAVENMEESTER (HOOFD TOEZICHT SCHEEPVAART)

The Harbourmaster: (Chief Inspector of Shipping)

VERKLAART INGEVOLGE ARTIKEL 21 LID 1 VAN HET ZEEVIS-
SERIJDECREET 1980 (S.B. 1980 No. 144) DAT

hereby declares that pursuant to Art. 21 paragraph 1 of the Sea Fishery
Decree 1980 (S.B. 1980 No. 144)

HET ZEEVISSERSVAARTUIG:

The Seafishing vessel :

ROEPNAAM :

Call sign :

GEBOUWD VAN

IN HET JAAR

Built of

in the year

GROOT:

BRUTO REGISTRERTON EN

NETTO RE-
GISTERTON

Measures

Gross registerton and

Nett registerton

MET

DEK

MAST

VOORSTEVEN EN

With

Deck

Mast

bow and

ACHTERSTEVEN.

Stern.

KRACHTENS ART. 21 LID 1 VAN HET ZEEVISSERIJDECREET 1980
IN HET ALGEMEEN IS ONDERZOCHT.

Has been generally surveyed by virtue of art. 21 paragraph 1 of the
Sea Fishery Decree 1980.

GEBLEKEN IS DAT DE AFMETINGEN EN HET MATERIAAL VAN
DE VERBANDELEN, VAN DE MOTOR EN HET GRONDTAKEL
VOLDOENDE STERK ZIJN.

Evidence was given that the measurements and material of the framing
the engine and the ground tackle were sufficiently strong.

BOVENDIEN WERD HET VAARTUIG ONDERZOCHT:

The vessel was also inspected:

IN- EN UITWENDIG OP

Inside and outside on

IN HET DROOGDOK OP

In drydock on

REDDINGSMIDDELEN EN UITRUSTING OP

Lifesaving gear and equipment on

HET (de) VOORTSTUWINGSWERKTUIG(EN) OP

The main engine on

AL DE ONDERZOCHE ZAKEN WERDEN IN GOEDE STAAT BE-
VONDEN.

All inspected items were found in sufficient good condition.

HET VAARTUIG IS HECHT EN STERK EN OP GROND DAARVAN
WORDT DOOR HEM DIT CERTIFICAAT UITGEREIKT DAT GELDIG

BLIJFT TOT:

The vessel is strong and sturdy and by virtue hereoff he issued this
certificate which is valid until:

Paramaribo,

DE HAVENMEESTER,
The Harbourmaster.

DE REPUBLIEK SURINAME

Republic of Suriname

BEWIJS VAN REGISTRATIE

Certificate of Registry

(Ing. Art. 6 van het Zeevisserijdecreet 1980, S.B. 1980 no. 144)
(In pursuance of Art. 6 of the Sea Fishery Decree 1980)

REGISTRATIE NUMMER PAARDEN KRACHT
Registration number Horsepower
DE HAVENMEESTER VERKLAART DAT HET VISSERSVAARTUIG
The Harbourmaster declares that the Fishing vessel
..... GEREgistREERD IS IN DEEL VAN HET CENTRAAL
..... Has been registered in Part of the Central

VISSERIJREGISTER ONDER NUMMER

Fishery Register under number

ANDERE IDENTIFICATIELETTERS EN NUMMERS: ROEPNAAM:

Other identification letters and numbers: Call sign:

EIGENAAR IS

Owner(s) is (are)

DOMICILIE KIEZENDE TE

OF

EXPLOITANT IS

Operator(s) is (are)

DOMICILIE KIEZENDE TE

OF

HET VAARTUIG IS GEBOUWD TE

The vessel was built in

IN HET JAAR

In the year

L.O.A.

L.O.A.

VAN MET MAST

OF With Mast

..... DEK VOORSTEVEN

..... Deck Stern

..... HEK

..... Stern

EN MEET BRUTO REGISTRERTON EN

And measures Gross tons and

NETTO REGISTRERTON.

Nett tons.

Paramaribo,

DE HAVENMEESTER,
The Harbourmaster,